

کتابخانه

آدره من شبدیلنده آیرینه
• غروش کوندرملیدر .

مکتوبلرک امضاری واضح
واوقوناقلی اولسی وآبونه
صره نوسروسی محتوی
بولونسی لازمدر

ممالک اجنبیه ایچون آبونه
اولانرک آدرسلرینک
فرانسزجه یازلسی رجا اولنور .

پاره کوندرلدیکی زمان نهیه
داثر اولدینی بیلدیرلسی
رجا اولنور

اتبعون اهدکم سیل الرشاد

صاحب و مدیر
اشرف ادیب

باش محرر
محمد ماکف

والله یهدی من یشاء الی صراط مستقیم

آبونه شرایی : هر بر ایچون
سنه لکی (۴۰۰) الی ایلی
(۲۲۰) ، ممالک اجنبیه ایچون
سنه لکی (۴۰۰) ، آلی آیلنی
(۲۰۰) غروشدر .

نسخه سی ۷،۵ غروشدر .
سنه لکی ۵۲ عدددر .

اداره خانه : باب عالی جاده سنده
رشید افندی خاندنه

اخطارات
آبونه بدلی پشیندر .

مسلكه موافق آثار مع المنونیه
قبول اولنور . درج ایدلین
یذیلر اطاده اولتماز .

فناعتکار اولان طلبه علومک رزققرینی ، آباء واجداددن کندیلرینه وقف ایدیلش اولان قهقرینی کسهرك اونلری پریشان برحاله آج وسفیل براقق قدر اولاد وطن حقنده مساواتسز برحرکت اوله ماز .

اگر معارف مؤسسه سی برعصردن بری درعهده ایتمش اولدینی وظیفه بی ممکن مرتبه یایمش اولایدی ، یعنی مملکتده ضروری اولان ابتدائی مکتبلرینی اولسون معلملرله برابر اجمال ایدرهك او قور یازارلله همدینی هیچ اولمازسه یوزده الهی بی کچیره بیله میدی بوکون مدرسه لر دن یتشه جک براج بیک اهل علم وعرفانی چوق کوره بیلیردی . حالبوکه معارفک بوکون نه درجه حال افلاسهده اولدینی بالذات معارف وکیلی اعتراف ایدیور . هر برنده مکتب تأسیسی ضروری اولان قرق بیک کویه مقابل ، آنجیق (۳،۲۰۰) مکتب موجود ایتمش . ولایت مرکز لرندن مکاتبده بوکاداخل . سوکره یتمش بیک معلم احتیاجی قارشوسنده موجود معلملرک همدی آنجیق (۵،۰۰۰) ایتمش . بونی بزدرک ، معارف وکیلی سویله یور ، اعتراف ایدیور .

برعصردن بری معارف مؤسسه سی نه یایمش ؟ تعیم معارف ایچون خلقدن آلتان ویرکیلری نزهه صرف ایتمش ؟ بو قدر زواللی ، بو قدر شایان مرحمت برحاله بولونان معارف مؤسسه سی طاشدن خواجه آرایوب بولق ایسترن حاضر قورولمش مدرسه لر دن ، سوک سنه لرده ای محصولده و پر مه به باشلایان بوهلمی مؤسسه لر دن ، اورالده هر درلو محرومیته قاتلانهرق آنجیق کفاف نفس مقدار یله تحصیل علمه راضی اولان طلبه علومدن نه ایستردی ؟ معارف وکالتنک بیک کیشی ایچون تحصیل ابتدیی مصرفه مدرسه لرده اون آلتی بیک کیشی تحصیل ایدیوردی . معارف وکالتی بو مؤسسه لر دن استفاده ایدمه زمیددی ؟ بو مدرسه لر دن چیقائلری بر کویه خواجه یایسه میدی اون آلتی بیک کوی اولسون جهالتدن قورقارمش اولوردی . معارفک اون آلتی بیک معلم یتشه دیرمه سی ایچون - شیمدی یه قدر اولان کیدیشه نظر آ - هر حالده لاقول ربع عصر لازمدر .

معارفده یایلمقده اولان اصلاحاتی ده کوریورزه . یالکز اسلرد کیشیور . برده معلم اورادن اورایه بجایش ایدیور . ابتدایلر بویه ده دارالفنون عجا بوندن حاللی بی ؟ ادبیات فاکولته سنک بر شمه سندن بو سنه ایکی افندی چیقمش . دیگر ایکی شمه سندن هیچ مأذون اولان یوق . هانی ، باشقه مملکتده اولسه بویه دارالفنونک قابوسنی چکر ، قاپارل .

بویه افلاس حالنده بولونان بو مؤسسه نکه مدرسه لر دن استفاده بی دوشونه چکی یرده اون آلتی بیک کیشی بی ده ا جهلا اردوسنه الحاق ایتمی عجا هانکی عصری معارف عمده سنه موافقدر ؟ .

فقط بونده شاشیله جق برشی یوقدر . معارف وکالتنک « مادامکه بزم مؤسسه حال افلاسهدر ، مساوات عمده سنه ره ایته مدرسه لرکده بزمه التحاق ایتمی لازمدر . » ذهینتی اوقدر غریب کورمه بیلدر .

* *

* *

فارماصونلر پررباغانلاری

طنین غزته سنک لوندره مخبر خصوصی یازیور :

« بزم فارماصونلر مز مباحثات وامورسیاسیه عادیهدن منز اولان لوجه لرینه برملجاً کبی التجا یتدکری زمان اونلرک حیاته هاند تلقیلری سزکیلردن بوسوتون باشقه شینلردر . او وقت قاردرلرک بوتون دقتلری کندی سرلرینه ، یاباجقلری اییلکره ، یورغو نقلرینی تازه حیات ویره جک شینلره موقوفدر . حیات یومیه ده علی العاده انسانلر فارماصون لوجه لری خارچنده پرنسلر ، اصیلزاده ل و پستقوبوسلرله کوروشوب طایشیق ایچون بک آز فرصته نائل اولورل . حالبوکه ماسون اجتماعلرند بر آرایه طولانلر هینی قاردرلر واوراده مملکتک بللی باشلی آدم لرله هر وقت کوروشه بیلرلر . یقینه قرائک عوجه سی قرائک ایکنجی اوغلنی ولی عهدله ، لوردله پستقوبوسلر وهر صنفدن قاردرلر حضورنده بو بوک براهیت ادارهی اولان برماصون لوجه سنه پرلشدره جکدر . مراسمده برچوق ممتاز آمریقا فارماصونلری ده زائر صفتله حاضر بولوناجلردر . »

* *

بعضه تورک قادیلر نهمه سئایقیه میل

ایتالیانک نیم رسمه غزته سی (تریبون) نکه استانبول مخبر خصوصی غزته سنه تورک قادیلری حقنده یازدینی بر مقاله بی (وقت) غزته سی ترجمه ونشر ایتمشدر . بعض شایان دقت فقره لرینی انظار عبرته وضع ایدیورز :

« تورک قادی ، شیمدی ، اوند آسائی شریلری ترم ایدرهك وطائلر یهرک یوشاق یاتاق ویا صدیق لره یاصلانمش اولدینی کبی بردانس سالوننده کیده رگ شیمی وفوقس تزوت رقص لرینه ده یاییلر . تورک قادی آوروپائی حیاته کندی صالیورمکه برابر شرق قادی لرینه ده

مناظرتی ایدمکلیقنده بولونانه زاتک ماهینی

لیسه لرده قیزلرک ککارله برلکده تدریسانده بولونمق آرزوسنده اولدق لرینه دائر تکفور غنی لیسسه سی مدیری محمود بک طرفندن بر طلب واقع اولدینی وپروماب اوزرینه معارف وکالتنجه بر آنکت آچیلدینی غزته لر یازمشدی . اخیراً بومدیرک مسامره بیلتلری مسئله سندن طولای اوچوز ایرالق بر سوو استعمالی تحقق ایدرک عزل ایدیلدیکنی ، خلط تدریسات حقنده کی مراجعتی عرض خلوص ایله سوو استعمالی اورتمک مقصدینه مبتنی اولدینی یه غزته لر یازیور .

فناختکار اولان طلبه علومك رزقلىرى ، آباء واجداددن كندىلرینه وقف ايدىلش اولان قهرلىنى كسرك اونلرى پريشان برحاله آج وسفيل براقى قدر اولاد وطن حقنده مساواتىز برحرکت اوله ماز .

اگر معارف مؤسسهسى برعصردن برى درعهده ايتش اولدينى وظيفه يي ممكن مرتبه يايتمش اولايدي ، يعنى مملكتده ضرورى اولان ابتدائى مكشبرىنى اولسون معلملريله برابر اكمال ايدرك او قور بازارلك عددينى هيچ اولمازسه يوزده الهى يي كيره بيلسه يدي بكون مدرسه لردن يتيشه جك براق بيك اهل علم و عرفانى چوق كوره بيليردى . حالبوكه معارفك بكون نه درجه حال افلاسه اولدينى بالذات معارف وكيلي اعتراف ايديبور . هر برنده مكتب تاسيسى ضرورى اولان قرق بيك كويه مقابل ، آنجق (۳,۲۰۰) مكتب موجود ايتش . ولايت مركزلرنده يي مكاتبده بوكا داخل . صوكره يتش بيك معلم احتياجى قارشوسنده موجود معلمك هدى آنجق (۵,۰۰) ايتش . بونى بزكلك ، معارف وكيلي سويله بور ، اعتراف ايديبور .

برعصردن برى معارف مؤسسهسى نه يايتمش ؟ تعيم معارف ايجون خلقدن آلان ويركلى زره يه صرف ايتش ؟ بو قدر زواللى ، بو قدر شايان مرحمت برحاله بولونان معارف مؤسسهسى طاشدن خواجه آرايوب بولق ايتسركن حاضر قورولش مدرسه لردن ، صوك سنه لده ابي محصولده ويرمه يه باشلايان بوعلمى مؤسسه لردن ، اورالده هر درلو محروميته قاتلانهرق آنجق كفاف نفس مقداريله تحصيل علمه راضى اولان طلبه علومدن نه ايتردى ؟ معارف وكالتك بيك كيشى ايجون تحصيل ابتدئى مصرفله مدرسه لده اون آلتى بيك كيشى تحصيل ايديبوردى . معارف وكالتى بومؤسسه لردن استفاده ايدمزميدى ؟ بومدرسه لردن چيقانلرى برر كويه خواجه ياپسه يدي اون آلتى بيك كوي اولسون جهالتدن قورتارمش اولوردى . معارفك اون آلتى بيك معلم يتيشديرمه سى ايجون - شيمدى يه قدر اولان كيديشنه نظراً - هر حالده لا اقل ربع عصر لازمدر .

معارفده ياپيلمه قده اولان اصلاحاتى ده كوريبورزه يالكز اسملرد كيشيور . برده معلم اورادن اورايه بجايش ايديبور . ابتدائى بويله ده دارالفنون عجا بوندن حاللى م ؟ ادبيات فاكولته سنك بر شمه سندن بو سنه ايكي افندى چيتمش . ديكر ايكي شعبه سندن هيچ مأذون اولان يوق . هانى ، باشقه مملكتده اولسه بويله دارالفنونك قابوسنى چكر ، قاپارل . بويله افلاس حالنده بولونان بومؤسسه نك مدرسه لردن استفاده يي دوشونه چكي رده اون آلتى بيك كيشى يي دهها جهلا اردوسنه الحاق ايتش عجا هانكى عصرى معارف عمده سنه موافقدر ؟ .

فقط بونده شاشيله جق برشى بو قدر . معارف وكالتك « مادامك بزم مؤسسه حال افلاسه در ، مساوات عمده سنه رهايه مدرسه لركده بزه التحاق ايتش لازمدر . » ذهنيتمنى او قدر غريب كورمه بيلدر .

* *

اساساً تكفور طاغليلرده و مدير محمود بكك تكفور طاغلى قيزلرك ار ككلرله برلكده تحصيل ايتك آرزوسنده بولوندىلرینه دائر معارف وكالتك مراجعتك غندى بر مراجعت اولدينى ، تكفور طاغلى اهايسنك قيزلره ار ككلرك اك تهلكلى بر چاغده برابر بولونمايلىك تصورندن بيله انديشه ايدم جك قدر آغير باشلى اولدىلر ، مدير بكك ار كك ليسه سنده تحصيل ايتديرمك ايتسه ديكي كندى قيزى ايجون بويله بر مراجعتده بولوندينى ، مطبوعاته بيلديرمشلردى .

اطرافى ولوله يه ويرن بومراجعتك ، چوق كچمكسزىن ، حقيقت و ماهيتى ميدانه چيتمسى چوق فائده لى اولمشدر . چونكه هر كس بومراجعتك سرينى آكلامق ايجون چوق مراق ايديبوردى . معارف وكالتك مال بولش مغربى كوي بويله صاحبه بر تكليف اوزرينه آنك آچه يه قالقيشماسى ده آز حيرت ايديله جك بر شى دكلدر . ايتي كه دارالفنون امينى ده جوروك تحته يه باصهرق فكربنى آچيقجه سويله مش اولمادى . معافيه خلط تدريسات مقرر سه دارالفنون امينى او كاده بر (عمده اجتماعيه) بولمده اظهار عجز ايتم .

* *

فارماسونلر بررباغلامارى

ظنين غزته سنك لوندره مخابر مخصوصى يازيبور :

« بزم فارماسونلر مز مباحثات وامور سياسيه عايددن مزه اولان لوجه لرينه برملجا كوي التجا ايتدكلى زمان اونلرك حياته هاند تلقيلرى سز ككيلردن بوسبوتون باشقه شينلردر . او وقت قاردرلرك بوتون دقتلرى كندى سرلرینه ، ياباجقلى ايلكلره ، بورغو نلقلرني تازه حيات و بزه جك شيلره موقوفدر . حيات يوميه ده هلى العاده انسانلر فارماسون لوجه لرى خارجنده برنسلر ، اصيلازده ل و پيسقوپوسلرله كوروشوب طائيشمق ايجون بك آز فرصته نائل اولورل . حالبوكه ماسون اجتماعلرند بر آرايه طويلانلر هپسى قاردرلر و اوراده مملكتك بللى باشلى آدملىله هر وقت كوروشه بيليرل . يقينده قرالك عموجه سى قرالك ايكنجى اوغلنى ولي عهدله ، لوردلره پيسقوپوسلر و هر صنفدن قاردرلر حضورنده بويوك بر اهميت اداريه سى اولان بر ماسون لوجه سنه يرلشديره چكدر . مراسمده بر چوق ممتاز آسريقا فارماسونلرى ده زائر صفتيله حاضر بولونا جق لردر . »

* *

بعضه تورك قادي نلرندره شافقيه سيل

ايتاليانك نيم رسمى غزته سى (تريبون) نك استانبول مخابر مخصوصى غزته سنه تورك قادي نلرى حقنده يازدينى بر مقاله يي (وقت) غزته سى ترجمه ونشر ايتمشدر . بعض شايان دقت فقره لرني انظار عبرته وضع ايديبورز :

« تورك قادينى ، شيمدى ، أونده آسيائى شريفلى ترنم ايدمرك و طائيلر يهر ك يموشاق ياتاق و باصديقره باصلامش اولدينى كوي بردانس سالوننده كيدمرك شيمي و فوقس تروت رقصلرني ده ياپايلير . تورك قادينى آوروپائى حياته كندىنى صالويرمكله برابر شرق قادي نلرني ده

فيلط تدريسات تكليفنده بولونانه زاتك ماهيتى

ليسه لرده قيزلرك ار ككلرله برلكده تدريسانده بولونمق آرزوسنده اولدىلرینه دائر تكفور طاغلى ليسه سى مديرى محمود بك طرفندن بر طلب واقع اولدينى و بو طلب اوزرينه معارف وكالتكجه بر آنك آچيلدينى غزته لر يازمشدى . اخيراً بومديرك مسامره بيلتلرى مسئله سندن طولايى او چيوز ايراق برسوه استعمالى تحقق ايدرك عزل ايديلديكىنى ، خلط تدريسات حقنده كى مراجعتى عرض خلوص ايله سوه استعمالى اورتمك مقصدينه مبتنى اولدينى يه غزته لر يازيبور .